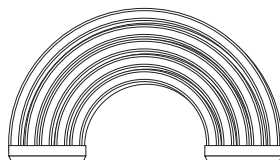
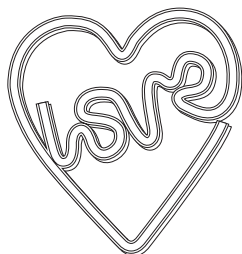


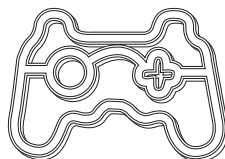
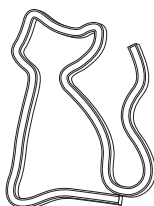
Dream



love



hello



LAMPKA LED NEON

instrukcja do produktów o numerach katalogowych:
327093; 327109; 327116; 327123; 327130; 327147; 327154; 327161

Sanico Electronics Polska Sp. z o.o., ul. Okólna 45, 05-270 Marki
sanico@sanico.com.pl; www.sanico.com.pl
tel. +48 22 744 20 50

Zapoznaj się z instrukcją. Zachowaj do wykorzystania w przyszłości.

- PL - PRZEZNACZENIE / ZASTOSOWANIE

Wyrób przeznaczony do oświetlenia dekoracyjnego. Nie nadaje się do oświetlania pomieszczeń. Używać wewnątrz pomieszczeń.

MONTAŻ

Przed przystąpieniem do montażu zapoznaj się z instrukcją. Schemat montażu: patrz ilustracje. Przed pierwszym użyciem należy upewnić się co do prawidłowego mocowania mechanicznego. Wyrób wymaga przygotowania do działania.

CECHY FUNKCJONALNE

Możliwe są trzy sposoby zasilania: 1. Trzema bateriami typu AA (3x1,5V). Zasobnik na baterie stanowi osobny element zestawu, montowany poprzez gniazdo USB. Brak baterii w zestawie. Dokup osobno.

2. Podłączając bezpośrednio do ściennego gniazda sieciowego poprzez zasilacz USB 5V, 1A. Brak zasilacza w zestawie. Dokup osobno.

3. Przez port USB w komputerze, telewizorze lub innym urządzeniu (laptop, power bank, itp.).

ZALECENIA EKSPLOATACYJNE / KONSERWACJA

Konservację wykonywać przy odłączeniu zasilaniu. Czyścić wyłącznie delikatnymi i suchymi tkaninami. Nie używać chemicznych środków czyszczących. Nie zakrywać wyrobu. Zapewnić swobodny dostęp powietrza. Wyrób zasilacz wyłącznie napięciem znamionowym lub zakresem podanych napięć. Niedopuszczalne jest użytkowanie wyrobu uszkodzonego lub niekompletnego.

OCZRONA ŚRODOWISKA *

Dbaj o czystość i środowisko. Należy segregować odpady poopakowaniowe. Symbol przekreślonego kosza na śmieci umieszczany na sprężce, opakowaniu lub dokumentach do niego dołączonych oznacza, że produktu nie wolno wyrzucać łącznie z innymi odpadami pod karą grzywny. Zużyty sprzęt może zawierać substancje posiadające właściwości trujące i rakotwórcze, niebezpieczne dla zdrowia i życia ludzi, ponadto zatruwające glebę oraz wody gruntowe. Wyroby tak oznakowane wymagają specjalnej formy przetwarzania, w szczególności odzysku, recyklingu i/lub unieszkodliwiania. Informacje na temat punktów zbierania/odbioru udzielają władze lokalne, firmy utylizacyjne lub sprzedawcy tego rodzaju sprzętu. Zużyty sprzęt może zostać również oddany do sprzedawcy, w przypadku zakupu nowego wyrobu w ilości nie większej niż nowy kupowany sprzęt tego samego rodzaju. Każde gospodarstwo domowe spełnia ważną rolę w łarciuach odzyskiwania ponownego surowców wtórnych, co za tym idzie recyklingu zużytego sprzętu. Odpowiednie zachowanie kształtuje odpowiednie postawy dla zachowania wspólnego dobra jakim jest środowisko naturalne. Powyższe zasady dotyczą obszaru Unii Europejskiej.

BEZPIECZEŃSTWO

Urządzenie i jego akcesoria nie są zabawkami. Nie dawaj ich do zabawy małym dzieciom, ponieważ mogą one zrobić krzywdę sobie lub innym lub uszkodzić urządzenie. Urządzenie, wszystkie jego części oraz akcesoria należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla małych dzieci.

Należy używać jedynie baterii zalecanego typu. Bateria należy wkładać z zachowaniem prawidłowej biegunowości. Wyczerpanie baterii należy wyjąć z urządzenia. To urządzenie może zawierać małe części stwarzające ryzyko udławienia dla dzieci poniżej 3 lat. Utrzymuj drobne elementy poza zasięgiem dzieci. Pilnuj, aby nie dopuścić do połknięcia baterii. Jeśli komora baterii nie zamyka się prawidłowo,

przestań używać produktu i trzymaj go z dala od dzieci. Jeśli podejrzewasz, że baterie mogły zostać połknięte lub umieszczone w jakiegokolwiek części ciała, natychmiast zasięgnij porady lekarza.

- CZ -

URČENÍ / POUŽITÍ

Výrobek určený pro dekorativní osvětlení. Nevhodné pro osvětlení místností. Použijte v interiéru.

INSTALACE

Před zahájením montáže si prosím přečtěte pokyny. Montážní schéma: viz obrázky. Před prvním použitím zajistěte správné mechanické upevnění. Výrobek vyžaduje přípravu k provozu.

FUNKČNÍ VLASTNOSTI

Existují tři možné způsoby napájení:

1. Tři AA baterie (3x1,5V). Příhrádka na baterie je samostatným prvkem sady, montovaná přes USB port. Baterie nejsou součástí dodávky. Koupit samostatně.

2. Příjímáním k elektrické zásuvce přes 5V, 1A USB napájecí adaptér. Není součástí dodávky. Koupit samostatně.

3. Prostřednictvím USB portu na vašem počítači, TV nebo jiném zařízení (notebook, powerbanka atd.).

POKYNY K PROVOZU / ÚDRŽBA

Údržbu provádějte s odpojeným napájením poté, co produkt vychladne. Čistěte pouze jemnými a suchými látkami. Nepoužívejte chemické čisticí prostředky. Výrobek nezakrývejte. Zajistěte volný přístup vzduchu. Produkt se může zahřát na zvýšenou teplotu. Napájejte výrobek pouze jmenovitým napětím nebo specifikovaným rozsahem napětí. Je nepřijatelné používat poškozený nebo nekompletní výrobek. Provoz produktu může být narušen v oblasti silného elektromagnetického rušení.

OCRAŇA ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ *

Doporučujeme třídění poobalových odpadků. Toto značení poukazuje na nutnost sběru tříděného opotřebovaného elektro zboží. Takto označené výrobky nelze vyhazovat spolu s jinými odpady, nedodržení tohoto zákazu bude trestáno pokutou. Tyto výrobky mohou být lidskému zdraví škodlivé, musí být zvlášť zpracovávány, utištěny, ništěny. Dběj o čistotu a životní prostředí. Spotřebované baterie a/nebo akumulátory je nutné pojímat jako zvláštní odpad a dávat do nádoby k tomu vyhrazené. Spotřebované baterie nebo akumulátory by měly být předány tam, kde je prováděn sběr spotřebovaných baterií a akumulátorů. Informace o místech sběru takových produktů poskytují místní úřady alebo prodejce tohoto zboží. Spotřebované zboží může být také předáno prodejci, v případě nákupu nového produktu v množství nikoliv větším nežli nové zboží téhož druhu. Výše uvedená pravidla se týkají oběhů Evropské unie. V jiných státech je nutno dříet se předpisů tam platných. V dané oblasti doporučujeme kontakt s distributorem daného výrobku.

BEZPEČNOSTNÍ

Zařizení a jeho příslušenství nejsou hračky. Nenechávejte malé děti, aby si s nimi hrály, protože by mohly ublížit sobě nebo ostatním nebo poškodit zařízení. Udržujte zařízení, všechny jeho části a příslušenství mimo dosah malých dětí.

Používejte pouze baterie doporučeného typu. Baterie musí být vložené se správnou polaritou. Vybité baterie je nutné ze zařízení vyjmout. Toto zařízení může obsahovat malé části, které

mohou představovat nebezpečí udušení pro děti mladší 3 let. Udržujte malé části mimo dosah dětí. Dávejte pozor, abyste baterií nepolykali. Pokud se přihrádka na baterie nezavře správně, přestaňte výrobek používat a uchovávejte jej mimo dosah dětí. Máte-li podezření, že došlo ke spojení baterií nebo jejich umístění do jakékoli části těla, okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc.

- DE -

ZWECK / ANWENDUNG

Produkt zur dekorativen Beleuchtung. Nicht zur Raumbelichtung geeignet. Für den Einsatz im Innenbereich.

INSTALLATION

Bitte lesen Sie die Anleitung, bevor Sie mit der Montage beginnen. Montageschema: siehe Abbildungen. Stellen Sie vor dem ersten Gebrauch sicher, dass die mechanische Befestigung ordnungsgemäß ist. Das Produkt erfordert eine Vorbereitung für den Betrieb.

FUNKTIONELLE MERKMALE

Es gibt drei mögliche Stromversorgungsmethoden:

1. Drei AA-Batterien (3x1,5 V). Das Batteriefach ist ein separates Element des Sets und wird über den USB-Anschluss montiert. Batterien nicht im Lieferumfang enthalten. Separat erhältlich.

2. Durch direkten Anschluss an eine Steckdose über ein 5 V, 1 A USB-Netzteil. Kein Netzteil enthalten. Separat erhältlich.

3. Über den USB-Anschluss Ihres Computers, Fernsehers oder eines anderen Geräts (Laptop, Powerbank usw.).

BEDIENUNGSEMPFEHLUNGEN / WARTUNG

Führen Sie Wartungsarbeiten bei ausgeschalteter Stromversorgung durch, nachdem das Produkt abgekühlt ist. Nur mit empfindlichen und trockenen Textilien reinigen. Verwenden Sie keine chemischen Reinigungsmittel. Decken Sie das Produkt nicht ab. Sorgen Sie für freien Zugang zur Luft. Das Produkt kann sich auf eine erhöhte Temperatur erhitzen. Betreiben Sie das Produkt nur mit der Nennspannung oder dem angegebenen Spannungsbereich. Es ist nicht akzeptabel, ein beschädigtes oder unvollständiges Produkt zu verwenden. Im Bereich starker elektromagnetischer Störungen kann es zu Funktionsstörungen des Produkts kommen.

UMWELTSCHUTZ *

Wir empfehlen die Trennung von Verpackungsmüll. Die Kennzeichnung weist auf die Notwendigkeit einer getrennten Sammlung von Elektro- und Elektronikgeräten hin. Auf diese Weise gekennzeichnete Produkte dürfen unter Androhung einer Geldstrafe nicht zusammen mit anderen Abfällen in den normalen Müll geworfen werden. Solche Produkte können schädlich für die Umwelt und die menschliche Gesundheit sein und erfordern eine besondere Form der Verarbeitung, insbesondere Rückgewinnung, Recycling und/oder Entsorgung. Achten Sie auf Sauberkeit und die Umwelt. Gebrauchte Batterien und/oder Akkus sollten als getrennter Abfall behandelt und in einem separaten Behälter entsorgt werden. Gebrauchte Batterien oder Akkus sollten Sie bei einer Sammelstelle für Altbatterien und Akkus abgeben. Informationen zu Sammel-/Sammelstellen erhalten Sie bei Ihrer örtlichen Behörde oder Ihrem Händler für diese Art von Geräten. Auch abgenutzte Geräte können an den Verkäufer zurückgegeben werden, wenn ein neues Produkt in einer Menge gekauft wird, die nicht größer ist als die Menge neu gekaufter Geräte desselben Typs. Die vorstehenden Regelungen gelten für den Bereich der

Europäischen Union. Für andere Länder gelten die im jeweiligen Land geltenden gesetzlichen Bestimmungen. Wir empfehlen Ihnen, den Händler unseres Produkts in Ihrer Nähe zu kontaktieren.

SICHERHEIT

Das Gerät und das Zubehör sind kein Spielzeug. Lassen Sie kleine Kinder nicht damit spielen, da sie sich oder andere verletzen oder das Gerät beschädigen könnten. Bewahren Sie das Gerät sowie alle Teile und Zubehör außerhalb der Reichweite von kleinen Kindern auf.

Verwenden Sie nur Batterien des empfohlenen Typs. Batterien müssen mit der richtigen Polarität eingelegt werden. Verbrauchte Batterien müssen aus dem Gerät entfernt werden. Dieses Gerät kann Kleinteile enthalten, die für Kinder unter 3 Jahren eine Erstickungsgefahr darstellen können. Bewahren Sie Kleinteile außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

Achten Sie darauf, die Batterie nicht zu verschlucken. Wenn das Batteriefach nicht richtig schließt, verwenden Sie das Produkt nicht mehr und bewahren Sie es außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Wenn Sie den Verdacht haben, dass Batterien verschluckt oder in irgendeinen Körperteil gelangt sein könnten, suchen Sie sofort einen Arzt auf.

-EE-

EESMÄRK / KASUTUS

Dekoratiivvalgustuseks mõeldud toode. Ei sobi ruumide valgustamiseks. Kasutage siseruimides.

PAIGALDAMINE

Enne kokkupaneku alustamist lugege juhiseid. Montaažiskeem: vaata jooniseid. Enne esmakordset kasutamist veenduge, et on õige mehaaniline kinnitus. Toode vajab kasutamiseks ettevalmistamist.

FUNKTSIONAALSED OMADUSED

Võimalikud on kolm toiteallika meetodit:

1. Kolm AA patareid (3x1,5V). Akupesa on komplekti eraldiseisev element, mis on paigaldatud USB-pordi kaudu. Patareid ei kuulu komplekti. Osta eraldi.

2. Ühendades 5V, 1A USB-toiteadaperi kaudu otse seinakontakti. Toiteallikalt pole kaables. Osta eraldi.

3. Läbi arvuti, teleri või muu seadme (sülearvuti, toitepank jne.) USB-pordi.

KASUTUSSOOJUTUSED / HOOLDUS

Pärast toote ootamist tehke hoolust, kui toide on välja lülitatud. Puhastage ainult õrnade ja kuivade kangastega. Ärge kasutage keemilisi puhastusvahendeid. Ärge katke toodet. Tagada vaba juuredpääs õhule. Toode võib kuumeneda kõrgendatud temperatuurini. Toide toodet ainult nimipingega või määratud pingevahemikuga. Kahjustatud või mittekomplektse toote kasutamine on vastuvõetamatu. Tugevate elektromagnetiliste häirete korral võib toode töö olla häiritud.

KESKKONNAKAITSE *

Soovitame pakendijäätmed sorteerida. Märgistus viitab elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete valikulise kogumise vajadusele. Sellisel märgistatud toodet ei tohi havige visata tavapruugi hulka koos muude jäätmetega. Sellised tooted võivad olla keskkonnale ja inimeste tervisele kahjulikud ning vajavad erilist töötlemisviisi, eelkõige taaskasutamist, ringlussevõttu ja/või kõrvaldamist. Hoolduse puhul ja keskkonna eest. Kasutatud patareid ja/või akud tuleb käidelda eraldi jäätmena ja panna eraldi konteinerisse. Kasutatud patareid või akud tuleb üle anda vanapatareide ja akude kogumis-/kogumispunkti. Teavge kogumis-/kogu-

mispunkti kohta saate oma kohalikult omavalitsuselt või seda tüüpi seadmete edasimüüjalt. Amortiseerunud seadmeid võib müüjaile tagastada ka juhul, kui uut toodet ostetakse koguses, mis ei ole suurem kui sama tüüpi uut seadmete kogus. Ülaltoodud reeglid kehtivad Euroopa Liidu territooriumil. Teiste riikide puhul kehtivad kõnealusel riigis kehtivad õigusnormid. Soovitame võtta ühendust meie toote edasimüüjaga oma piirkonnas.

TURVALISUS

Seade ja selle tarvikud ei ole mänguasjad. Ärge laske väikestel lastel nendega mängida, sest nad võivad endale või teistele vigade teha või seadet kahjustada. Hoidke seadet, kõiki selle osi ja tarvikuid väikestele lastele kättesaamatus kohas. Kasutage ainult soovitatud tüüpi akusid. Patareid tuleb sisestada õige polarsusega. Tühjad akud tuleb seadme eemaldada. See seade võib sisaldada väikeseid osi, mis võivad alla 3-aastastele lastele põhjustada lämbumisohtu. Hoidke väikesed osad lastele kättesaamatus kohas. Olge ettevaatlik, et mitte akut alla neelata. Kui patareipesa ei sulgu korralikult, lõpetage toote kasutamine ja hoidke seda lastele kättesaamatus kohas. Kui kahtlustate, et patareid on alla neelatud või mõnesse kehaossa asetatud, pöörduge viivitamatult arsti poole.

-FI-

TARKOITUS / SOVELLUS

Koristevalaistukseen tarkoitettu tuote. Ei sovelly huoneiden valaistukseen. Käytä sisätiloissa.

ASENNUS

Lue ohjeet ennen kokoamisen aloittamista. Asennuskaavio: katso kuvat. Varmista ennen asennamista käyttökertaa oikea mekaaninen kiinnitys. Tuote vaatii valmistelun käyttöä varten.

TOIMINNALLISET OMINAISUUDET

Virtalähdettä on kolme mahdollista:

1. Kolme AA-paristoa (3x1,5V). Paristokotelo on sarjan erillinen osa, joka on asennettu USB-portin kautta. Paristot eivät sisälly toimitukseen. Osta erikseen.

2. Kytkeämällä suoraan pistorasiaan 5V, 1A USB-virtalähteellä. Ei mukana virtalähdettä. Osta erikseen.

3. Tietokoneen, television tai muun laitteen (kannettava tietokone, virtapankki jne.) USB-portin kautta.

KÄYTTÖSUOJUTUKSET / HUOLTO

Suorita huolto katkaistuna, kun tuote on jäähtynyt. Puhdista vain herkillä ja kuivilla kankailla. Älä käytä kemiallisia puhdistusaineita. Älä peitä tuotetta. Varmista vapaa pääsy ilmaan. Tuote voi kuumetua kohonneeseen lämpötilaan. Käytä tuotetta vain nimellisiännitteellä tai määritellyllä jännitealueella. Ei ole hyväksyttävää käyttää vaurioitunutta tai epätäydellistä tuotetta. Tuotteen toiminta voi häiriintyä voimakkaiden sähkömagneettisten häiriöiden alueella.

YMPÄRISTÖNSUOJELU *

Suosittelemme pakkausjätteen lajittelua. Merkintä ilmaisee sähkö- ja elektronikalaiteromun valikoivan keräyksen tarpeen. Tällä tavalla merkityjä tuotteita ei saa sarkojen uhalla heittää tavalliseen roskikseen muiden jätteen mukana. Tällaiset tuotteet voivat olla haitallisia ympäristölle ja ihmisten terveydelle ja vaatia erityistä käsittelyä, erityisesti hyödyntämistä, kierrättämistä ja/tai hävittämistä. Huolehdi siisteydestä ja ympäristöstä. Käytetty paristot ja/tai akut tulee käsitellä erillisellä jätteellä ja sijoittaa yksittäiseen säiliöön. Käytetyt paristot tai akut tulee toimittaa käsitettyjen paristojen ja akkujen keräys-/keräyspisteeseen. Tietoja

keräys-/keräyspisteistä saat paikalliselta viranomaiselta tai tämääntyyppisten laitteiden jälleenmyyjältä. Myös kuluneet laitteet voidaan palauttaa myyjälle, jos uutta tuotetta ostetaan enintään samantyyppisten uusien ostettujen laitteiden määrää. Yllä olevat säännöt koskevat Euroopan unionin aluetta. Muihin maihin sovelletaan kyseisessä maassa voimassa olevia lakeja. Suosittelemme ottamaan yhteyttä tuotteen jälleenmyyjään alueellasi.

TURVALISUUS

Laite ja sen lisävarusteet eivät ole leluja. Älä anna pienten lasten leikkiä niillä, koska he voivat vahingoittaa itseään tai muita tai vahingoittaa laitteita. Pidä laite, kaikki sen osat ja lisävarusteet poissa pienten lasten ulottuvista. Käytä vain suositellun tyyppisiä paristoja. Paristot on asetettava oikein päin. Tyhjät paristot on poistettava laitteesta. Tämä laite saatava sisällyttää pieniä osia, jotka voivat aiheuttaa tukehtumisvaaran alle 3-vuotiaalle lapsille. Pidä pienet osat poissa lasten ulottuvista. Varo nielemästä akkua. Jos paristolokero ei sulkeudu kunnolla, lopeta tuotteen käyttö ja pidä se poissa lasten ulottuvista. Jos epäilet, että paristot on nieltä tai asetettu johonkin kehon osaan, hakeudu välittömästi lääkärin hoitoon.

-GB-

INTENDED USE / APPLICATION

Product intended for decorative lighting. Not suitable for lighting rooms. Use indoors.

INSTALLATION

Before starting the assembly, read the instructions. Assembly diagram: see illustrations. Before first use, make sure that the mechanical fastening is correct. The product requires preparation for operation.

FUNCTIONAL FEATURES

There are three possible power supply methods:

1. Three AA batteries (3x1.5V). The battery compartment is a separate element of the set, mounted via a USB socket. Batteries not included. Purchase separately.
2. By connecting directly to a wall socket via a 5V, 1A USB power supply. Power supply not included. Purchase separately.
3. Through the USB port on a computer, TV or other device (laptop, power bank, etc.).

USAGE GUIDELINES / MAINTENANCE

Perform maintenance with the power disconnected after the product has cooled down. Clean only with delicate and dry fabrics. Do not use chemical cleaning agents. Do not cover the product. Ensure free access to air. The product may heat up to an elevated temperature. Power the product only with the rated voltage or the specified voltage range. It is unacceptable to use a damaged or incomplete product. Product operation may be disrupted in the area of strong electromagnetic interference.

ENVIRONMENTAL PROTECTION *

Segregation of post-packaging waste is recommended.

This labelling indicates the requirement to selectively collect waste electronic and electrical equipment. Products labelled in this way must not be disposed of in the same way as other waste under the threat of a fine. These products may be harmful to the natural environment and health, and require a special form of recycling/neutralising. Keep your environment clean. Used batteries and/or accumulators need to be treated as separate waste and placed in an individual container. Used batteries and/or accumulators should be returned to a collection facility for waste batteries/accumulators.

Information on collection centres is provided by local authorities or sellers of such goods. Used items can also be returned to the seller when new product is purchased, in quantity no larger than the purchased item of the same type. The above rules regard the EU area. In the case of other countries, regulations in force in a given country must be applied. Contacting the distributor of our products in a given area is recommended.

SECURITY

The device and its accessories are not toys. Do not let small children play with them, as they may harm themselves or others or damage the device. Keep the device, all its parts and accessories out of the reach of small children. Only use batteries of the recommended type. Batteries must be inserted with the correct polarity. Dead batteries must be removed from the device. This device may contain small parts that may pose a choking hazard to children under 3 years. Keep small parts out of the reach of children. Take care not to swallow batteries. If the battery compartment does not close properly, stop using the product and keep it away from children. If you suspect that batteries may have been swallowed or placed inside any part of the body, seek medical advice immediately.

- HR -

NAMJENA / PRIMJENA

Proizvod namijenjen za dekorativnu rasvjetu. Nije pogodan za osvjetljavanje prostorija. Koristiti u zatvorenom prostoru.

MONTAŽA

Prije početka sastavljanja pročitajte upute. Dijagram montaže: vidi ilustracije. Prije prve uporabe provjerite ispravno mehaničko pričvršćenje. Proizvod zahtijeva pripremu za rad.

FUNKCIONALNE OSOBINE

Postoje tri moguća načina napajanja:

1. Tri AA baterije (3x1,5V). Odjeljak za baterije je zaseban element seta, montiran putem USB priključka. Baterije nisu uključene. Kupujte zasebno.
2. Izravnim spajanjem na zidnu utičnicu putem USB adaptera od 5 V, 1 A. Nije uključeno napajanje. Kupujte zasebno.
3. Putem USB priključka na računalu, TV-u ili drugom uređaju (laptop, power bank, itd.).

PREPORUKE ZA RAD / ODRŽAVANJE

Izvršite održavanje s isključenim napajanjem nakon što se proizvod ohladi. Čistite samo s osjetljivim i suhim tkaninama. Nemojte koristiti kemijika sredstva za čišćenje. Nemojte prekrivati proizvod. Osigurajte slobodan pristup zraku. Proizvod se može zagrijati do povišene temperature. Napajajte proizvod samo s nazivnim naponom ili navedenim rasponom napona. Neprihvatljivo je koristiti oštećen ili nepotpun proizvod. Rad proizvoda može biti pomećen u području jakih elektromagnetskih smetnji.

ZAŠTITA OKOLIŠA *

Preporučujemo odvajanje ambalažnog otpada. Oznaka ukazuje na potrebu selektivnog prikupljanja otpadne električne i elektroničke opreme. Ovako označeni proizvodi, pod prijetnjom novčane kazne, ne smiju se baciti u obično smeće zajedno s ostalim otpadom. Takvi proizvodi mogu biti štetni za okoliš i ljudsko zdravlje te zahtijevaju poseban oblik obrade, posebice oporabu, recikliranje i/ili zbrinjavanje. Brinte o čistosti i okolišu. Istrošene baterije i/ili akumulatorre potrebno je zbrinuti kao odvojeni otpad i odložiti u zasebni spremnik. Iskorištene

baterije ili akumulatorre treba predati na sabirno mjesto za otpadne baterije i akumulatorre.

Informacije o sabirnim mjestima dostupne su kod lokalnih vlasti ili kod trgovca ovom vrstom opreme. Dotrajala oprema također se može vratiti prodavatelju, ako je kupljen novi proizvod u iznosu koji nije veći od količine novokupljene opreme iste vrste. Gore navedena pravila vrijede za područje Europske unije. Za druge zemlje vrijede zakonski propisi koji su na snazi u dotičnoj zemlji. Preporučujemo da kontaktirate distributera našeg proizvoda u vašem području.

SIGURNOST

Uređaj i njegova dodatna oprema nisu igračke. Ne dopustite maloj djeci da se igraju s njima jer mogu ozlijediti sebe ili druge ili oštetiti uređaj. Držite uređaj, sve njegove dijelove i pribor izvan dohvata male djece.

Koristite samo baterije preporučenog tipa.

Baterije moraju biti umetnute uz pravilan polaritet. Istrošene baterije moraju se ukloniti iz uređaja. Ovaj uređaj može sadržavati male dijelove koji mogu predstavljati opasnost od gušenja za djecu mlađu od 3 godine. Držite male dijelove izvan dohvata djece. Pazite da ne progutate bateriju. Ako se odjeljak za bateriju ne zatvara pravilno, prestanite koristiti proizvod i držite ga izvan dohvata djece. Ako sumnjate da su baterije progutane ili stavljene u bilo koji dio tijela, odmah potražite liječnički savjet.

- HU -

CÉL / ALKALMAZÁS

Díszvilágításra szánt termék. Nem alkalmas helyiségek megvilágítására. Használja beltérben.

TELEPÍTÉS

Kérjük, olvassa el az utasításokat az összeszerelés megkezdése előtt. Összeszerelési rajz: lásd az ábrákat. Az első használat előtt győződjön meg a megfelelő mechanikai rögzítésről. A termék működéséhez előkészítést igényel.

FUNKCIÓS JELLEMZŐK

Három lehetséges tápellátási mód van:

1. Három AA elem (3x1,5V). Az elemtartó rekesz a készlet különálló eleme, az USB porton keresztül rögzíthető. Az elemeket nem tartalmazza. Vásároljon külön.
2. Közvetlenül a fali aljzathoz csatlakoztatva egy 5 V-os, 1 A-es USB hálózati adapteren keresztül. Nincs tápegység. Vásároljon külön.
3. A számítógép, a TV vagy más eszköz (laptop, powerbank stb.) USB-portján keresztül.

ÜZEMELTETÉSI AJÁNLÁSOK / KARBANTARTÁS

Végezze el a karbantartást áramtalanított állapotban, miután a termék lehűlt. Csak finom és száraz szövettel tisztítsa. Ne használjon vegyi tisztítószereket. Ne takarja le a terméket. Biztosítson szabad hozzáférést a levegőhöz. A termék magas hőmérsékletre melegedhet fel. A terméket csak a névleges feszültséggel vagy a megadott feszültségtartományal táplálja. Sérült vagy hiányos termék használata elfogadhatatlan. Erős elektromágneses interferencia miatt a termék működése megszakadhat.

KÖRNYEZETVEDELEM *

Javasoljuk a csomagolási hulladék elkülönítését. A jelölés az elektromos és elektronikus berendezések hulladékaiknak szelektív gyűjtésének szükségességét jelzi. Az így megjelölt termékek pénzbürség terhe mellett a közönséges szemétként más hulladékkal együtt nem dobatók. Az ilyen termékek károsak lehetnek a környezetre és az emberi egészségre, és speciális feldolgozási formát igényelnek, különösen hasznosítást, újrahasznosítást és/vagy ártalmatlanítást. Ügyeljen a tisztaságra és a

környezetre. A használt elemeket és/vagy akkumulátorokat külön hulladékként kell kezelni, és külön tárolóedénybe kell helyezni. A használt elemeket vagy akkumulátorokat a hulladékkele-mek és -akkumulátorok gyűjtő/gyűjtőhelyére kell leadni. A begyűjtési/gyűjtőhelyekkel kapcsolatos információk a helyi hatóságtól vagy az ilyen típusú berendezések kereskedőjétől szerezhetők be. Az elhasználatott berendezés is visszaküldhető az eladónak, ha úgy termék vásárlása nem haladja meg az azonos típusú újonnan vásárolt berendezések mennyiségét. A fenti szabályok az Európai Unió területére vonatkoznak. Más országokra az adott országban hatályos jogszabályok érvényesek. Javasoljuk, hogy vegye fel a kapcsolatot termékünk forgalmazójával az Ön területén.

BIZTONSÁG

A készülék és tartozékai nem játékok. Ne engedje, hogy kisgyermekek játszanak velük, mert megsérülhetnek megakart vagy másokat, illetve károsíthatják a készüléket. Tartsa a készüléket, annak minden alkatrészét és tartozékát kisgyermek számára hozzáférhetetlen helyen.

Csak az ajánlott típusú elemeket használja. Az elemeket megfelelő polaritással kell behelyezni. A lemerült elemeket ki kell venni a készülékből. Ez a készülék olyan apró alkatrészeket tartalmazhat, amelyek fulladásveszélyt jelenthetnek 3 év alatti gyermekek számára. Az apró alkatrészeket tartsa távol a gyermekektől. Ügyeljen arra, hogy ne nyelje le az akkumulátort. Ha az elemtartó nem zár megfelelően, hagyja abba a termék használatát, és tartsa távol a gyermekektől. Ha gyanítja, hogy az elemeket lenyelte vagy a test bármely részébe helyezték, azonnal forduljon orvoshoz.

- IT -

SCOPO / APPLICAZIONE

Prodotto destinato all'illuminazione decorativa. Non adatto per l'illuminazione di stanze. Da utilizzare in ambienti chiusi.

INSTALLAZIONE

Si prega di leggere le istruzioni prima di iniziare il montaggio. Schema di montaggio: vedere illustrazioni. Prima del primo utilizzo, accertarsi che il fissaggio meccanico sia corretto. Il prodotto necessita di preparazione per poter funzionare.

CARATTERISTICHE FUNZIONALI

Esistono tre possibili metodi di alimentazione: 1. Tre batterie AA (3x1,5V). Il vano batterie è un elemento separato del set, montato tramite la porta USB. Batterie non incluse. Acquistare separatamente. 2. Collegandosi direttamente a una presa a muro tramite un adattatore di alimentazione USB da 5 V, 1 A. Nessun alimentatore incluso. Acquistare separatamente. 3. Tramite la porta USB del computer, della TV o di un altro dispositivo (laptop, power bank, ecc.).

RACCOMANDAZIONI OPERATIVE / MANUTENZIONE

Eseguire la manutenzione con l'alimentazione scollegata dopo che il prodotto si è raffreddato. Pulire solo con tessuti delicati e asciutti. Non utilizzare detergenti chimici. Non coprire il prodotto. Garantire il libero accesso all'aria. Il prodotto potrebbe riscaldarsi fino a raggiungere una temperatura elevata. Alimentare il prodotto solo con la tensione nominale o con l'intervallo di tensione specificato. È inaccettabile utilizzare un prodotto danneggiato o incompleto. Il funzionamento del prodotto potrebbe essere interrotto in aree soggette a forti interferenze

elettromagnetiche.

PROTEZIONE AMBIENTALE *

Raccomandiamo la raccolta differenziata dei rifiuti di imballaggio. La marcatura indica la necessità di raccolta differenziata dei rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche. I prodotti così contrassegnati, pena la sanzione pecuniaria, non possono essere gettati nella spazzatura ordinaria insieme ad altri rifiuti. Tali prodotti possono essere dannosi per l'ambiente e la salute umana e richiedono una forma speciale di trattamento, in particolare il recupero, il riciclaggio e/o lo smaltimento. Prenditi cura della pulizia e dell'ambiente. Le batterie e/o gli accumulatori usati devono essere trattati come rifiuti separati e collocati in un contenitore individuale. Le batterie o gli accumulatori usati devono essere consegnati a un punto di raccolta/raccolta di pile e accumulatori usati. Le informazioni sui punti di raccolta/raccolta sono disponibili presso l'autorità locale o il rivenditore di questo tipo di apparecchiatura. Le apparecchiature usurate possono anche essere restituite al venditore, se viene acquistato un nuovo prodotto in quantità non superiore alla quantità di nuove apparecchiature acquistate dello stesso tipo. Le regole di cui sopra si applicano all'area dell'Unione Europea. Per gli altri paesi valgono le disposizioni legali in vigore nel paese in questione. Ti consigliamo di contattare il distributore del nostro prodotto nella tua zona.

SICUREZZA

Il dispositivo e i suoi accessori non sono giocattoli. Non lasciare che i bambini piccoli giochino con l'apparecchio perché potrebbero farsi male o ferire altri, oppure potrebbero danneggiare l'apparecchio. Tenere il dispositivo, tutti i suoi componenti e gli accessori fuori dalla portata dei bambini piccoli. Utilizzare solo batterie del tipo consigliato. Le batterie devono essere inserite rispettando la polarità corretta. Le batterie esaurite devono essere rimosse dal dispositivo. Questo dispositivo potrebbe contenere piccole parti che potrebbero rappresentare un rischio di soffocamento per i bambini di età inferiore ai 3 anni. Tenere le parti di piccole dimensioni fuori dalla portata dei bambini. Fare attenzione a non ingerire la batteria. Se il vano batterie non si chiude correttamente, interrompere l'utilizzo del prodotto e tenerlo fuori dalla portata dei bambini. Se si sospetta che le batterie siano state ingerite o inserite in qualsiasi parte del corpo, consultare immediatamente un medico.

- LT -

TIKSLAS / TAIKYMAS

Produktas skirtas dekoratyviniam apšvietimui. Netinka patalpų apšvietimui. Naudoti patalpose. MONTAVIMAS

Prieš pradėdami surinkti, perskaitykite instrukcijas. Surinkimo schema: žr. iliustracijas. Prieš naudodami pirmą kartą, įsitikinkite, kad jis yra tinkamai pritvirtintas mechaniniu būdu. Produktą reikia paruošti darbu.

FUNKCINĖS SAVYBĖS

Yra trys galimi maitinimo būdai:

1. Trys AA baterijos (3x1,5V). Baterijų skyrius yra atskiras komplekto elementas, montuojamas per USB prievadą. Baterijos neįtrauktos. Pirkti atskirai.
2. Jungiant tiesiai prie sieninio lizdo per 5V, 1A USB maitinimo adapterį. Nėra maitinimo šaltinio. Pirkti atskirai.
3. Per kompiuterio, televizoriaus ar kito įrenginio (nešiojamojo kompiuterio, maitinimo bloko ir

kt.) USB prievadą.

EKSPLOATAVINĖS REKOMENDACIJOS /

PRIEŽIŪRA

Priežiūrą atlikite atjungę maitinimą, kai gaminsys atvės. Valykite tik švelniais ir sausais audiniais. Nenaudokite cheminių valymo priemonių. Neuždenkite gaminio. Užtikrinti laisvą prieigą prie oro. Produkts gali įkaisti iki aukštesnės temperatūros. Maitinkite gaminį tik vardinę įtampa arba nurodytą įtampas diapazonu. Nepriimtina naudoti sugadintą ar nepilną gaminį. Gaminio veikimas gali būti sutrikdytas stiprių elektromagnetinių trukdžių srityje.

APLINKOS APSAUGA *

Rekomenduojame pakuočių atliekas rūšiuoti. Ženklėmis nurodo būtinybę pasirinkti surinkti elektros ir elektroninės įrangos atliekas. Taip paženklinai gaminiai, užtraukiant baidą, negali būti išmesti į paprastas šiukšles kartu su kitomis atliekomis. Tokie gaminiai gali būti kenksmingi aplinkai ir žmonių sveikatai, todėl juos reikia apdoroti specialiu būdu, ypač panaudojimu, perdirbimu ir (arba) šalinimu. Rūpinkitės švara ir aplinka. Panaudotas baterijas ir (arba) akumuliatorius reikia tvarkyti kaip atskiras atliekas ir sudėti į atskirą konteinerį. Panaudotas baterijas ar akumuliatorius reikia atiduoti į baterijų ir akumuliatorių atliekų surinkimo/nuėmimo punktą. Informaciją apie surinkimo / surinkimo taškus galite gauti iš savo vietos valdžios institucijos arba šio tipo įrangos pardavėju. Susidėvėjusi įranga taip pat gali būti grąžinta pardavėjui, jeigu naujos prekės įsigijama ne daugiau kaip naujos tos pačios rūšies įrangos. Pirmiau nurodytos taisyklės taikomos Europos Sąjungos erdvei. Kitoms šalims galioja toje šalyje galiojantys teisiniai reguliavimai. Rekomenduojame susisiekti su mūsų gaminio platintoju jūsų vietovėje.

SAUGUMAS

Prieišais ir jo priedai nėra žaislai. Neelskite mažiems vaikams žaisti su jais, nes jie gali susižaloti save ar kitus arba sugadinti įrenginį. Prieišais, visas jo dalis ir priedus laikykite mažiems vaikams nepasiekiamoje vietoje. Naudokite tik rekomenduojamo tipo baterijas. Baterijos turi būti įdėtos laikantis teisingo poliškumo. Išsikrovusias baterijas reikia išimti iš įrenginio. Šiame įrenginyje gali būti smulkių dalių, kurios gali kelti pavojų užspringti vaikams iki 3 metų amžiaus. Smulkias dalis laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje. Būkite atsargūs, kad neprarytumėte baterijos. Jei akumuliatoriaus skyrius tinkamai neuždaro, nustokite naudoti gaminį ir laikykite jį vaikams nepasiekiamoje vietoje. Jei įtariate, kad baterijos buvo prarytos arba įdėtos į bet kurią kūno dalį, nedelsdami kreipkitės į gydytoją.

- LV -

MĒRĶIS / PIELIETOJUMS

Produkts paredzēts dekoratīvam apgaismojumam. Nav piemērots telpu apgaismošanai. Izmantot iekšētpāš.

UZSTĀDĪŠANA

Pirms montāžas uzsācāms, lūdz, izlasiet instrukcijas. Montāžas shēma: skatiet attēlus. Pirms pirmās lietošanas nodrošiniet pareizu mehānisku stiprinājumu. Produktam nepieciešama sagatavošana darbībai.

FUNKCIONĀLĀS ĪPAŠĪBAS

Ir trīs iespējamās barošanas metodes:

1. Trīs AA baterijas (3x1,5V). Baterijas nodalījums ir atsevišķs komplekta elements, kas tiek uzstādīts caur USB portu. Baterijas nav iekļautas. Pārcērt atsevišķi.
2. Pieslēdzot tieši pie sienas kontaktligzdas,

izmantojot 5V, 1A USB strāvas adapteri. Nav iekļauts barošanas avots. Pārcērt atsevišķi.

3. Izmantojot datoru, televizoru vai citas ierīces (klēpdatoru, strāvas bankas utt.) USB portu. **EKSPLOATĀCIJAS IETEIKUMI / APKOPE** Veiciet apkopi ar atvienotu strāvas padevi, kad produkts ir atdzis. Tīriet tikai ar smalkiem un sausiem audumiem. Neizmantojiet ķīmiskas tīrīšanas līdzekļus. Nepārsedziet izstrādājumu. Nodrošiniet brīvu piekļuvi gaisam. Produkts var uzkāst līdz paaugstinātai temperatūrai. Strādājiet izstrādājumu tikai ar nominālo spriegumu vai norādīto sprieguma diapazonu. Ir nepieņemami izmantot bojātu vai nepilnīgu produktu. Produkta darbība var tikt traucēta spēcīgu elektromagnētisko traucējumu zonā.

VIDES AIZSARDŽĪBA *

Iesakām šķirot iepakojuma atkritumus. Marķējums norāda uz nepieciešamību selektīvi savākt elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumus. Šādi marķētos produktus, uzliktot naudas sodu, nedrīkst izvest parastajos atkritumos kopā ar citiem atkritumiem. Šādi produkti var būt citiem atkritumiem. Šādi produkti var būt citiem atkritumiem. Šādi produkti var būt citiem atkritumiem. Izlietotās baterijas vai akumulatori jānodod izlietoto bateriju vai akumulatoru savākšanas/savākšanas punktā. Informācija par savākšanas/savākšanas punktiem ir pieejama vietējā iestādē vai šāda veida apkopojuma izplatītājā. Noliegtās iekārtas var tikt atgrieztas arī pārdevējam, ja tiek iegādāta jauna prece par summu, kas nav lielāka un tāda pašā veidā jaunas iegādātās iekārtas apjomu. Iepriekš minētie noteikumi attiecas uz Eiropas Savienības teritoriju. Citām valstīm ir spēkā attiecīgajā valstī spēkā esošie tiesību akti. Mēs iesakām sazināties ar mūsu produktu izplatītāju jūsu reģionā.

DROŠĪBA

Ierīce un tās piederumi nav rotālietas. Neļaujiet maziem bērniem ar tiem spēlēt, jo vīni var savainot sevi vai citus vai sabojāt ierīci. Glabājiet ierīci, visas tās daļas un piederumus maziem bērniem nepieejamā vietā. Izmantojiet tikai ieteiktā tipa baterijas. Baterijas jāievieto ar pareizu polaritāti. Izlietotās baterijas ir jāizņem no ierīces. Šajā ierīcē var būt sīkas detaļas, kas var radīt aizrīšanās risku bērniem, kas jaunāki par 3 gadiem. Glabājiet mazas detaļas bērniem nepieejamā vietā. Esiet piesardzīgs, lai nenorīt akumulatoru. Ja akumulatora nodalījums netiek pareizi aizvērts, pārtrauciet izstrādājuma lietošanu un glabājiet to bērniem nepieejamā vietā. Ja jums ir aizdomas, ka baterijas ir norītas vai ievietotas kādā ķermeņa daļā, nekavējoties meklējiet medicīnisku palīdzību.

- RO -

SCOP / APLICARE

Produs destinat iluminatului decorativ. Nu este potrivit pentru iluminarea camerelor. Utilizați în interior.

INSTALARE

Vă rugăm să citiți instrucțiunile înainte de a începe asamblarea. Schema de asamblare: vezi ilustrații. Înainte de prima utilizare, asigurați-vă că atașarea mecanică este corectă. Produsul necesită pregătire pentru funcționare.

CARACTERISTICI FUNCȚIONALE

Există trei metode posibile de alimentare cu energie:

1. Trei baterii AA (3x1,5V). Compartimentul

з дотриманням правильної полярності.
Розряджені батареї необхідно вийняти з пристрою. Цей пристрій може містити дрібні деталі, які можуть становити небезпеку вдавнення для дітей віком до 3 років.
Тримайте дрібні деталі в недоступному для дітей місці. Будьте обережні, щоб не проковтнути акумулятор. Якщо батарейний відсік не закривається належним чином, припиніть використовувати виріб і зберігайте його в недоступному для дітей місці. Якщо ви підозрюєте, що батареї проковтнули або помістили в будь-яку частину тіла, негайно зверніться до лікаря.





(PL) Symbol kosza - patrz rozdział „OCHRONA ŚRODOWISKA” w instrukcji (CZ) Symbol popelnice - viz kapitola "OCHRANA ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ" v návodu (DE) Mülltonnensymbol - siehe Kapitel "UMWELTSCHUTZ" im Handbuch (EE) Prügikasti sümbol – vt juhendi peatükki "KESKONNAKAITSE" (FI) Roskakorisymboli - katso käyttöohjeen luku "YMPÄRISTÖNSUOJELU" (GB) The trash can symbol - see the "ENVIRONMENTAL PROTECTION" section in the manual (HR) Simbol kante za smeće - pogledajte poglavlje "ZAŠTITA ŽIVOTNE SREDINE" u priručniku (HU) Kuka szimbólum – lásd a kézikönyv "KÖRNYEZETVÉDELEM" fejezetét (IT) Simbolo cestino - vedere capitolo "PROTEZIONE AMBIENTALE" nel manuale (LT) Šiukšliadėžės simbolis – žr. vadovo skyrių „APLINKOSAUGA“ (LV) Miskastes simbols - skatiet rokasgrāmatas nodaļu "VIDES AIZSARDZĪBA" (RO) Simbolul coșului de gunoi - vezi secțiunea „PROTECȚIE MEDIULUI” din manual (SK) Symbol smetného koša – pozri časť „OCHRANA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA” v návode (UA) Символ сміттового відра - дивіться розділ «ЗАХИСТ НАВКОЛИШНЬОГО СЕРЕДОВИЩА» в посібнику



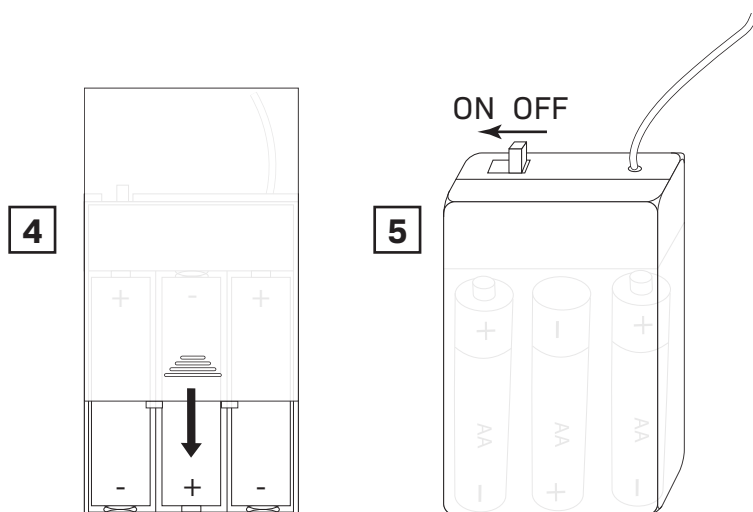
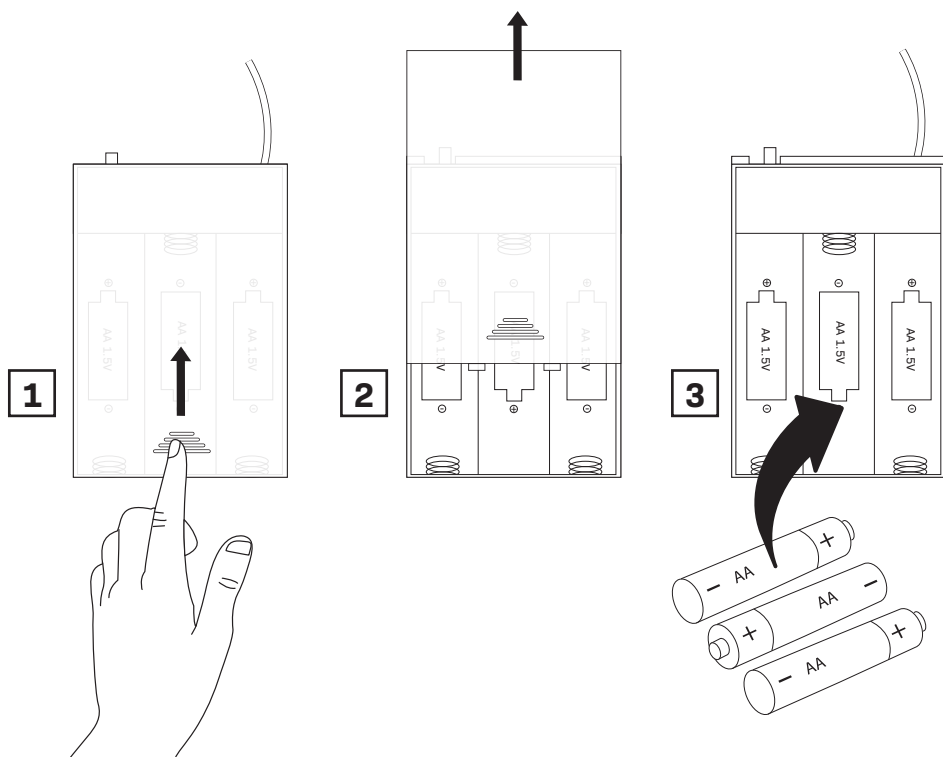
OSTRZEŻENIE: Ryzyko udławienia

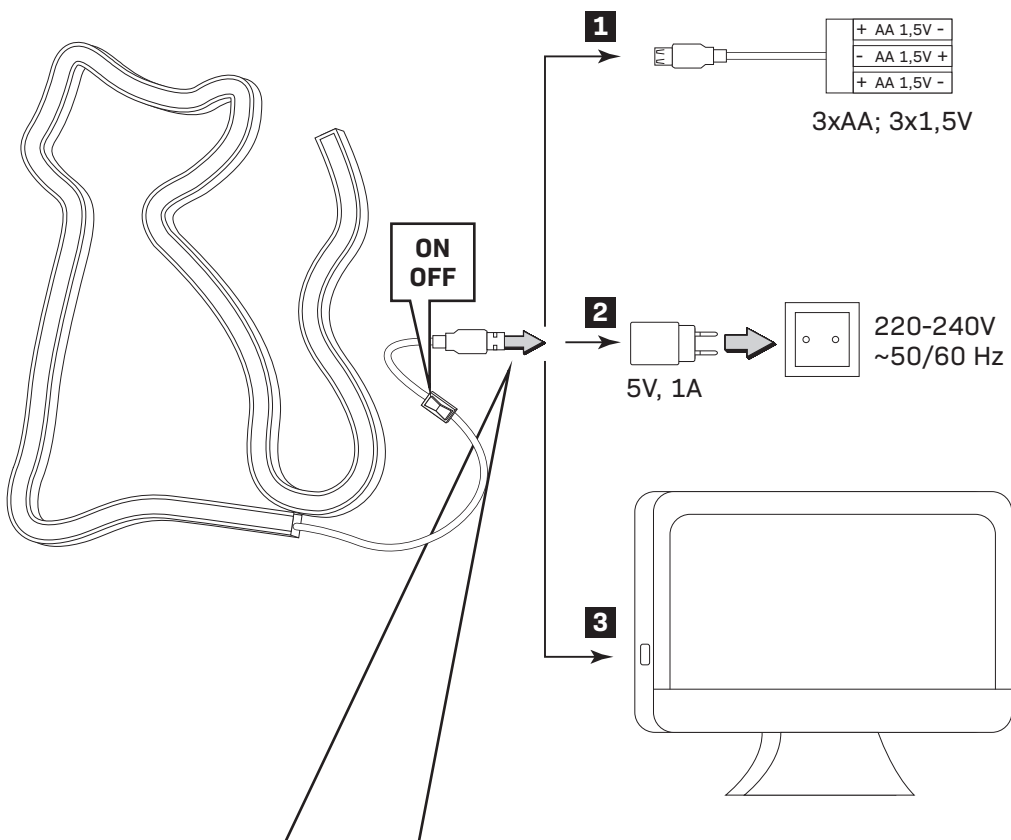
To urządzenie może zawierać małe części stwarzające ryzyko udławienia dla dzieci poniżej 3 lat. Utrzymuj drobne elementy poza zasięgiem dzieci.



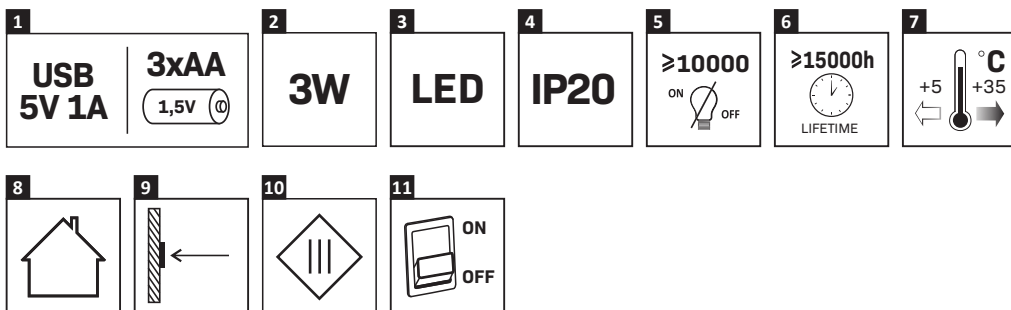
OSTRZEŻENIE: Chroń przed małymi dziećmi

Urządzenie i jego akcesoria nie są zabawkami. Nie dawaj ich do zabawy małym dzieciom, ponieważ mogą one zrobić krzywdę sobie lub innym lub uszkodzić urządzenie. Urządzenie, wszystkie jego części oraz akcesoria należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla małych dzieci.





(PL) Trzy sposoby zasilania: 1. Trzema bateriami typu AA (3x1,5V). Brak baterii w zestawie. Dokup osobno; 2. Zasilacz USB 5V, 1A. Brak zasilacza w zestawie. Dokup osobno; 3. Port USB w komputerze, telewizorze lub innym urządzeniu (laptop, powerbank, itp.). (CZ) Tři způsoby napájení: 1. Tři AA baterie (3x1,5V). Nejsou součástí dodávky. Nákup samostatně; 2. USB napájení 5V, 1A. Není součástí dodávky. Nákup samostatně; 3. USB port na počítači, TV nebo jiném zařízení (notebook, powerbanka atd.). (DE) Drei Stromversorgungsmethoden: 1. Drei AA-Batterien (3 x 1,5 V). Keine Batterien im Lieferumfang enthalten. Separat erhältlich; 2. USB-Stromversorgung 5V, 1A. Kein Netzteil im Lieferumfang enthalten. Separat erhältlich; 3. USB-Anschluss an einem Computer, Fernseher oder einem anderen Gerät (Laptop, Powerbank usw.). (EE) Kolm toiteallikat: 1. Kolm AA patareid (3x1,5V). Patareid pole kaasas. Osta eraldi; 2. USB toiteallikas 5V, 1A. Toiteallikat pole kaasas. Osta eraldi; 3. USB-port arvutis, teleris või muus seadmes (sülearvuti, toitepank jne). (FI) Kolme virransyöttötapaa: 1. Kolme AA-paristoa (3x1,5V). Ei paristoja mukana. Osta erikseen; 2. USB-virtalähde 5V, 1A. Ei mukana virtualähdeä. Osta erikseen; 3. USB-portti tietokoneessa, televisiossa tai muussa laitteessa (kannettava tietokone, virtapankki jne.). (GB) Three power supply methods: 1. Three AA batteries (3x1.5V). No batteries included. Purchase separately; 2. USB power supply 5V, 1A. No power supply included. Purchase separately; 3. USB port on a computer, TV or other device (laptop, power bank, etc.). (HR) Tri načina napajanja: 1. Tri AA baterije (3x1.5V). Baterije nisu uključene. Kupujte zasebno; 2. USB napajanje 5V, 1A. Nije uključeno napajanje. Kupujte zasebno; 3. USB priključak na računalo, TV-u ili drugom uređaju (laptop, power bank, itd.). (HU) Három tápellátási mód: 1. Három AA elem (3x1,5 V). Az elemek nincsenek benne. Vásároljon külön; 2. USB tápegység 5V, 1A. Nincs tápegység. Vásároljon külön; 3. USB-port számítógépen, TV-n vagy más eszközön (laptopon, tápegységen stb.). (IT) Tre metodi di alimentazione: 1. Tre batterie AA (3x1,5 V). Nessuna batteria inclusa. Acquistare separatamente; 2. Alimentazione USB 5 V, 1 A. Nessun alimentatore incluso. Acquistare separatamente; 3. Porta USB su un computer, TV o altro dispositivo (laptop, power bank, ecc.). (LT) Trys maitinimo būdai: 1. Trys AA baterijos (3x1,5V). Komplekte nėra baterijų. Pirkti atskirai; 2. USB maitinimas 5V, 1A. Nėra maitinimo šaltinio. Pirkti atskirai; 3. USB prievadas kompiuteriye, televizoriuje ar kitame įrenginyje (nešiojamajame kompiuteriye, maitinimo bloke ir kt.). (LV) Trīs barošanas veidi: 1. Trīs AA baterijas (3x1,5V). Nav iekļautas baterijas. Iegādāties atsevišķi; 2. USB barošanas avots 5V, 1A. Nav iekļauts barošanas avots. Iegādāties atsevišķi; 3. USB pieslēgvietā datoram, televizoram vai citai ierīcei (klēpdatoram, barošanas blokam utt.). (RO) Tre metode de alimentare: 1. Tre baterii AA (3x1.5V). Fără baterii incluse. Cumpărați separat; 2. Alimentare USB 5V, 1A. Nu este inclusă sursa de alimentare. Cumpărați separat; 3. Port USB de pe un computer, televizor sau alt dispozitiv (laptop, power bank etc.). (SK) Tri spôsoby napájania: 1. Tri AA batérie (3x1,5V). Nie sú zahrnuté batérie. Nákup samostatne; 2. USB napájanie 5V, 1A. Bez napájacieho zdroja. Nákup samostatne; 3. USB port na počítači, televízore alebo inom zariadení (laptop, power banka atď.). (UA) Три способи живлення: 1. Три батарейки AA (3x1,5 В). Без батарейок. Купуйте окремо; 2. USB блок живлення 5В, 1А. Блок живлення не входить. Купуйте окремо; 3. USB порт комп'ютера, телевізора або іншого пристрою (ноутбука, павербанка тощо)



1. Napięcie

(CZ) Napětí (DE) Spannung (EE) Pinge (FI) Jännitys (GB) Tension (HR) Napetost (HU) Feszültség (IT) Tensione (LT) Įtampa (LV) Spriedze (RO) Tensiune (SK) Napätie (UA) Напруга

2. Moc

(CZ) Výkon (DE) Leistung (EE) Võimsus (FI) Tehoa (GB) Power (HR) Vlast (HU) Hatalom (IT) Potenza (LT) Galia (LV) Jauda (RO) Putere (SK) Výkon (UA) Потужність

3. Produkt wyposażony w diody LED

(CZ) Výrobek vybavený LED diodami (DE) Produkt mit LED-Dioden ausgestattet (EE) LED-diodidega varustatud toode (FI) Tuote varustettu LED-diodilla (GB) Product equipped with LED diodes (HU) LED diódakkal felszerelt termék (IT) Prodotto dotato di diodi LED (LT) Gaminy su LED diodais (LV) Produkts aprīkots ar LED diodēm (RO) Produs echipat cu diode LED (SK) Produkt vybavený LED diódami (UA) Виріб оснащений світлодіодними діодами

4. Stopień ochrony IP

(CZ) stupeň ochrany IP (DE) IP-Schutzstufe (EE) IP kaitse tase (FI) IP-suojastaso (GB) IP protection class (HR) IP razina zaštite (HU) IP védelmi szint (IT) Livello di protezione IP (LT) IP apsaugos lygis (LV) IP aizsardzības līmenis (RO) Nivel de protecție IP (SK) Úroveň ochrany IP (UA) Клас захисту

5. Ilość cykli włącz/wyłącz

(CZ) Počet cyklů zapnutí/vypnutí (DE) Anzahl der Ein-/Ausschaltzyklen (EE) Sisse/välja tsüklite arv (FI) On/off-jaksojen lukumäärä (GB) Number of on/off cycles (HR) On/mode/off prekidač (HU) Be/ki ciklusok száma (IT) Numero di cicli di accensione/spengimento (LT) Įjungimo/išjungimo ciklų skaičius (LV) Ieslēgšanas/izslēgšanas ciklu skaits (RO) Numărul de cicluri de pornire/oprire (SK) Prepínač zapnutia/režimu/vypnutia (UA) Кількість циклів увімкнення/вимкнення

6. Żywotność

(CZ) Životnost (DE) Lebensdauer (EE) Kasutusaeeg (FI) Käyttöikä (GB) Lifespan (HR) Vijek trajanja (HU) Élettartam (IT) Vita utile (LT) Tarnavimo laikas (LV) Kalpošanas laiks (RO) Durata de viață (SK) Životnosť (UA) Термін служби

7. Temperatura pracy

(CZ) Provozní teplota (DE) Betriebstemperatur (EE) Töötemperatuur (FI) Käyttölämpötila (GB) Operating temperature (HR) Radna temperatura (HU) Üzem hőmérséklet (IT) Temperatura operativa (LT) Darbinė temperatūra (LV) Darba temperatūra (RO) Temperatura de functionare (SK) Prevádzková teplota (UA) Робоча температура

8. Używać wewnątrz pomieszczeń

(CZ) Používejte v interiéru (DE) Im Innenbereich verwenden (EE) Kasutage siseruumides (FI) Käytä sisätiloissa (GB) Use indoors (HR) Koristiti u zatvorenom prostoru (HU) Használja beltérben (IT) Utilizzare in ambienti chiusi (LT) Naudoti patalpose (LV) Izmantot iekšelpās (RO) Utilizați în interior (SK) Používať v interiéri (UA) Використовувати в приміщенні

9. Miejsce montażu

(CZ) Místo instalace (DE) Installationsort (EE) Paigalduskoht (FI) Asennuspaikka (GB) Installation location (HR) Mjesto instalacije (HU) Telepítési hely (IT) Posizione di installazione (LT) Montavimo vieta (LV) Uztādīšanas vieta (RO) Locul de instalare (SK) Miesto inštalácie (UA) Місце установки

10. Klasa ochrony

(CZ) Třída ochrany (DE) Schutzklasse (EE) Kaitseklass (FI) Suojausluokka (GB) Protection class (HR) Klasa zaštite (HU) Védelmi osztály (IT) Classe di protezione (LT) Apsaugos klasė (LV) Apgaismojuma laiks (RO) Clasa de protecție (SK) Trieda ochrany (UA) Клас захисту

11. Włącznik dwupozycyjny

(CZ) Dvoupolohový spínač (DE) Zwei-Positions-Schalter (EE) Kahe asendi lüliti (FI) Kaksiasentoinen kytkin (GB) Two-position switch (HR) Prekidač s dva položaja (HU) Kétállású kapcsoló (IT) Interruttore a due posizioni (LT) Dviejų padėčių jungiklis (LV) Divu pozīciju slēdzis (RO) Comutator cu două poziții (SK) Dvojpolohový spínač (UA) Двопозиційний перемикач

